

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 30 (1950)
Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PALU SPORTS

LE SPÉCIALISTE DES SPORTS D'HIVER
POUR VOTRE ÉQUIPEMENT DE SKI

(CATALOGUE SUR DEMANDE)

**11, RUE DE MIROMESNIL
PARIS-8^e - ANJ. 25-97**

ETABLISSEMENTS REUGE

31, Rue Lafayette - PARIS-9^e

— TÉLÉPHONE : LAMARTINE 82-91 —

FILIALE FRANÇAISE DE REUGE et C^{ie}

FABRICANTS DE MOUVEMENTS A MUSIQUE

SAINTE-CROIX (SUISSE)

PLUS DE 80 ANS D'EXPÉRIENCE

**HOTEL
PLAN**

ORGANISATION INTERNATIONALE de Voyages HOTEL-PLAN

49, avenue de l'Opéra — PARIS

Ad. Télég. HOTEPLAN — Tél. OPÉ. 09-15
Tél. OPÉ. 67-49

★

SPORTS D'HIVER EN AUTRICHE

10 jours à partir de 13.850 frs

— EN SUISSE

10 jours à partir de 15.700 frs

— EN FRANCE

10 jours à partir de 22.050 frs

VOYAGES sur la COTE D'AZUR (Menton ou Beaulieu)

10 jours à partir de 24.975 frs

VOYAGES en AFRIQUE du NORD

11 jours à partir de 31.400 frs

TOUT COMPRIS de PARIS à PARIS

★

Plus de 75 centres de Sports d'hiver tant en FRANCE
qu'en SUISSE ou en AUTRICHE

★

Voyages spéciaux à Noël - Mardi-Gras - Pâques - Pentecôte

Demandez notre brochure gratuite

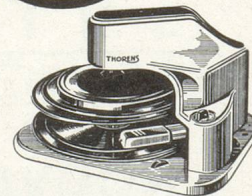
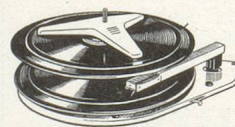
le
**concert
chez soi...**

grâce aux

*Changeurs
automatiques de disques*

THORENS

la marque réputée



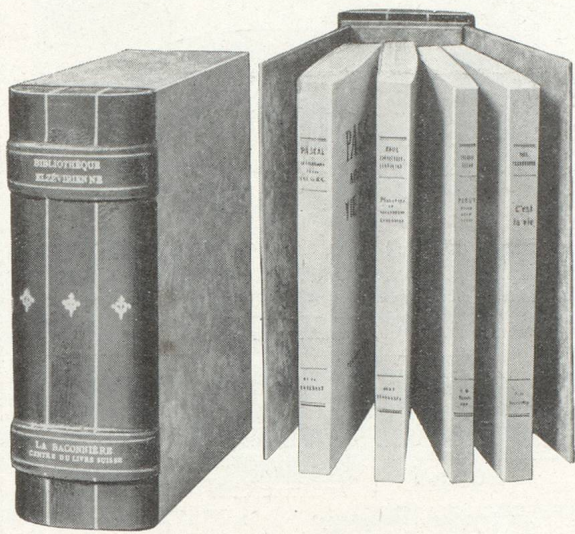
THORENS

MÉCANIQUE SUISSE DE PRÉCISION

GROS: ÉTABLISSEMENTS HENRI DIEDRICHS - 15 FAUBOURG MONTMARTRE, PARIS 9^e - TÉLÉPHONE: PRO. 19-18

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

CADEAU ➔ 3 Volumes au choix + 1 désigné 1.000 francs



dans la Bibliothèque Elzévirienne

dans un emboîtement soigné, dos cuir
ouvré, tirage limité sur beau papier

LISTE SUR DEMANDE

55 Titres parus :

ESSAI - LITTÉRATURE

VOYAGES - ÉDUCATION

POLITIQUE - SCIENCES

- HISTOIRE -

Sous presse :

BAUDIN

Psychologie
de La Fontaine

CLAUDE ROY
Enfant de Paris

CENTRE DU LIVRE SUISSE

57, rue de l'Université ■ ■
■ ■ PARIS-7^e - C. C. P. 9799

ÉTABLISSEMENTS

L. WEGELIN

MAISON FONDÉE EN 1915

S. A. R. L. au Capital de : F^{rs} 17.400.000

1, RUE DE LA RÉPUBLIQUE

LYON

Exportation : TOUS PRODUITS ET ARTICLES


Succursales : SAÏGON, 26, RUE TURC
HANOÏ, 32, BOUL^d ROLLANDES

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

Colorants

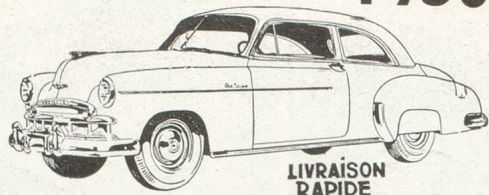
Produits
auxiliaires
pour
l'industrie
textile

Tanins
synthétiques

Produits
Geigy 
45, rue
Spontini

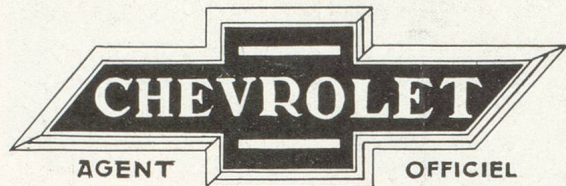
Paris XVI^e

COMMANDEZ
VOTRE CHEVROLET
1950



LIVRAISON
RAPIDE

R. DUVIVIER



AGENT

OFFICIEL

STATION SERVICE

"GENERAL MOTORS"

54, RUE OCTAVE MIRBEAU * PARIS 17^e
GAL. 69-64 & 68

FAITES

tous VOS TRAVAUX DE MÉNAGE
AVEC

TORNADO

PARCE QU'IL EST
A LA FOIS

DÉPOUSSIEUR
pour tapis et parquets
DÉCAPEUR
CIREUR

ASPIRATEUR A MAIN
SÉCHOIR
DÉMITEUR
ASSAINISSEUR
VAPORISATEUR

LÉGER -
MANIABLE
PUISSANT
EFFICACE
RAPIDE
SILENCIEUX
SOLIDE
GARANTI
1 AN

DÉPOUSSIEUR
DÉCAPEUR
CIREUR

AVEC SON MANCHE
SANS SON MANCHE

LE MERVEILLEUX APPAREIL
FABRIQUÉ en France SOUS LICENCE Suisse

TORNADO

Rien ne vaut une...
DÉMONSTRATION A DOMICILE

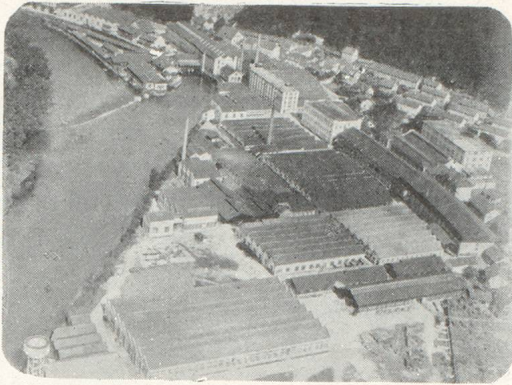
N'hésitez pas à nous convoquer
ou à défaut demandez-nous notre
DOCUMENTATION COMPLÈTE
et l'adresse de notre dépositaire
électricien le plus proche.



TORNADO - FRANCE

58 bis, rue de la Chaussée d'Antin
PARIS - TRI. 88-23

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

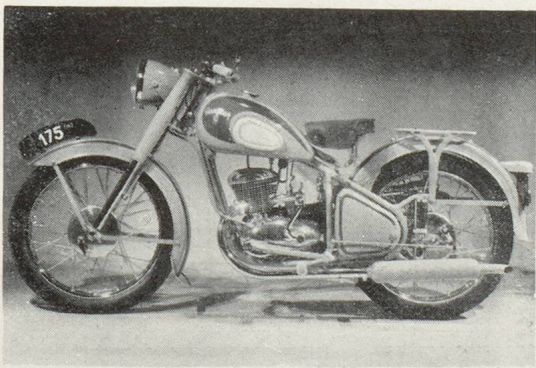
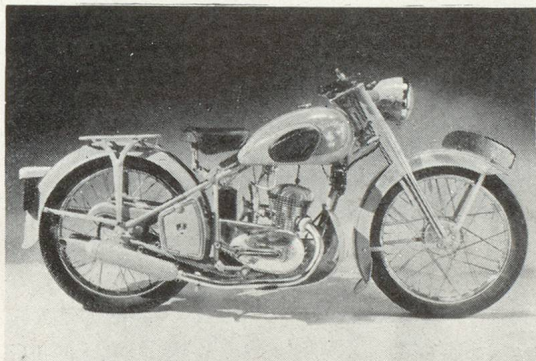


Cycles
Geugeot

USINES A BEAULIEU-VALENTIGNEY (DOUBS)

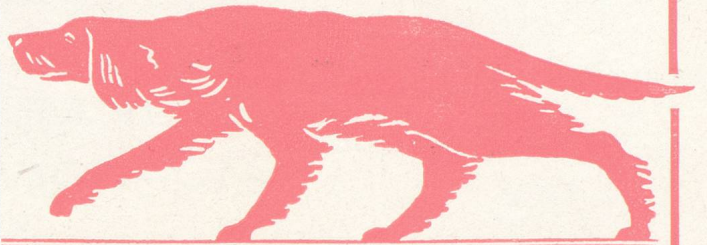


LA PLUS ANCIENNE ET LA PLUS IMPORTANTE
FABRIQUE FRANÇAISE DE CYCLES
ET DE MOTOCYCLES



AGENT GÉNÉRAL POUR LA SUISSE
SODAP: 8, LAUBGGESTRASSE - BERNE

CHASSE
FERMIER
BOTTE
SKI
FOOTBALL
MONTAGNE
TRAVAIL



MARAIS

S^{TÉ} DES CHAUSSURES DU MARAIS
3, RUE DES BOIS, MARAIS-DE-LOMME (NORD)

LAINES ET CUIRS
DE

MAZAMET

C. RAGAZ
MAZAMET

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

FONTES & ACIERS
DEMI-PRODUITS
LAMINÉS MARCHANDS
POUTRELLES & U
MENUISERIE MÉTALLIQUE
HUISSERIE MÉTALLIQUE

PROFILÉS SPÉCIAUX
BANDAGES & FRETTE
ACIERS FORGÉS
ACIERS & FONTES MOULÉS
SOUS-PRODUITS
FUTS

TOLES MINCES LAMINÉES A FROID
TOLES MOYENNES
TOLES FORTES
LARGES BANDES LAMINÉES A CHAUD
LARGES BANDES LAMINÉES A FROID
CENTRES DE ROUES

ROUES MONOBLOC
SOUTÈNEMENTS MÉTALLIQUES T.H.
MATÉRIEL DE MINE
ACIERS A RESSORTS
ACIERS SPÉCIAUX AU CARBONE
ACIERS SPÉCIAUX ALLIÉS

USINOR

UNION SIDÉRURGIQUE DU NORD DE LA FRANCE

S. A. au capital de 12 milliards de frs

SIÈGE SOCIAL A PARIS : 14, Rue d'Athènes (IX^e)

SERVICES CENTRAUX & DIRECTION COMMERCIALE A VALENCIENNES (Nord)

USINES A : DENAIN - VALENCIENNES - LOUVROIL - MONTATAIRE - HAUTMONT - ANZIN

**Constructeurs
Entrepreneurs
Installateurs**

TAVELLI, BRUNO & C^{IE} S. A.

SOCIÉTÉ ANONYME

43, rue du Docteur-Coquand et rue de la Faucille, **ANNEMASSE** (Haute-Savoie) - Tél. 553, 554

Ont toujours en stock

LAMINÉS MARCHANDS - RONDS BÉTON - POUTRELLES I. P. N.
ET I. L. A. - TUYAUX NOIRS ET GALVANISÉS DE TOUTES
DIMENSIONS - TOLES NOIRES - TOLES GALVANISÉES ET
PLOMBÉES - TUYAUX FONTE - ZINC ET PLOMB - RACCORDS
POINTES - FILS DE FER - ET TOUS APPAREILS SANITAIRES
(FAÏENCE ET GRÈS) - ROBINETTERIE - RÉSERVOIRS DE CHASSE
MACHINES PERFECTIONNÉES POUR TOUS TRAVAUX DE FERRAILLAGE ET ZINGUERIE

LIVRAISON RAPIDE

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE
Transbordements Maritimes

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 58.000.000

31-33, rue de la République

MARSEILLE TÉL. CO. 19-50

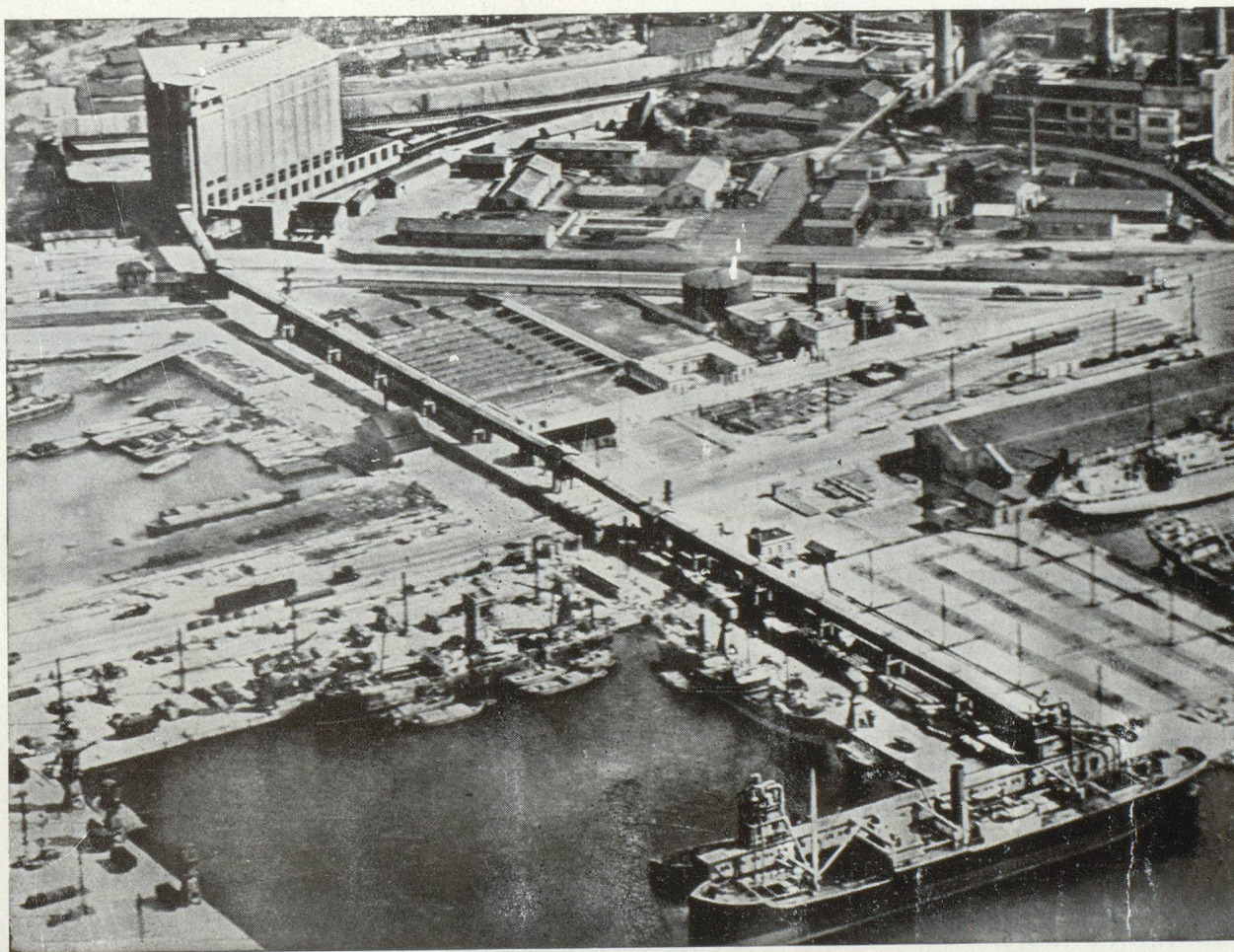
ENTREPRISE DES GRANDES
COMPAGNIES DE NAVIGATION

DÉBARQUEMENTS - EMBARQUEMENTS

SILO A CÉRÉALES

relié directement au quai et à la gare — Contenance 30.000 T.

“ Cadence accélérée des déchargements ”

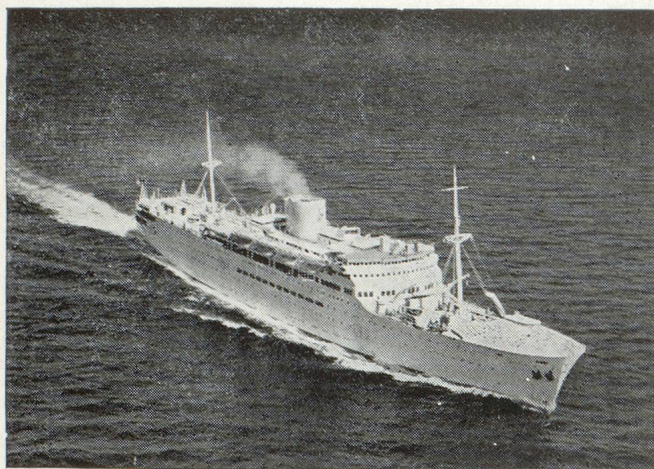


Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs



MESSAGERIES MARITIMES

Services de paquebots et navires de charge
EXTRÊME-ORIENT - PACIFIQUE - OCÉAN INDIEN
MÉDITERRANÉE ORIENTALE



« La Marseillaise »

12, boulevard de la Madeleine, PARIS
3, place Sadi-Carnot, MARSEILLE

L'INDUSTRIELLE MARITIME

11, Boulevard Mirabeau - MARSEILLE

Adresse télégraphique Téléphone :
INDUSMAR-MARSEILLE NA. 38-80 (3 lig.)

*Toutes manutentions
maritimes et terrestres*

**Entrepreneur
des Grandes Compagnies
de Navigation**

*Outillage moderne et spécialisé
pour marchandises générales et manutention
de vracs*

(Céréales — Oléagineux — Charbons)

ENTREPRISE AGRÉÉE DE L'ENTREPOT RÉEL
DES DOUANES

BARRY-ROGLIANO & C^{ie}

AGENTS MARITIMES

14, Rue Beauvau - MARSEILLE
Tél. CO. 39-85 à 89 et 05-88 - Adr. Télég. BARIROGLI
TELEX 41-016

BARRY-ROGLIANO-SALLES

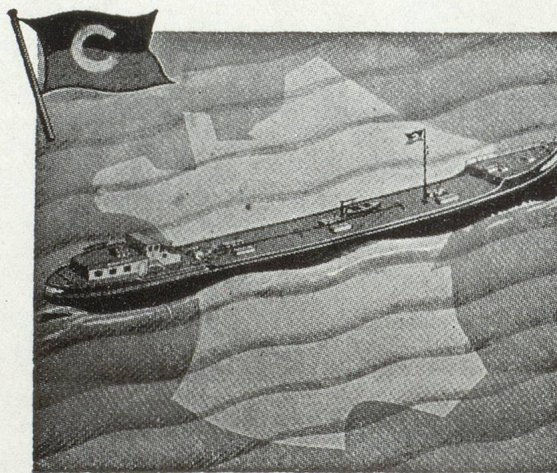
AFFRÈTEMENTS

14, Rue Beauvau - MARSEILLE 37, Rue Caumartin - PARIS
Tél. : CO. 39-85 à 89 et 05-88 OPÉ : 53-80 (6 lignes)
— TELEX : 41-016 — — TELEX : 21-016 —

BARRY-ROGLIANO-SALLES

VENTES

14, Rue Beauvau - MARSEILLE 37, Rue Caumartin - PARIS
Tél. : CO. 39-85 à 89 et 05-88 OPÉ : 53-80 (6 lignes)
— TELEX : 41-016 — — TELEX : 21-016 —



CITERNA

sillonne toutes les voies navigables françaises

**TRANSPORTS RAPIDES
DE COMBUSTIBLES LIQUIDES**


PAR BATEAUX CITERNES
AUTOMOTEURS

29, RUE DE BERRI

BALZAC 16-50
8 lignes

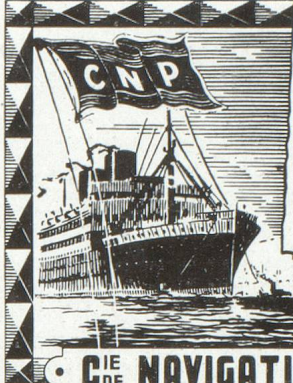
Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

St^e G^{le} TRANSPORTS MARITIMES A VAPEUR



**ALGERIE
DAKAR
BRESIL
PLATA
ANTILLES**

70. RUE DE LA RÉPUBLIQUE - MARSEILLE



"La ligne
du **MAROC**
et du **SÉNÉGAL**"

COMPAGNIE DE NAVIGATION PAQUET

AGENCE MARITIME PAUL DREZEN

TRANSPORTS INTERNATIONAUX
■ TRANSIT ■ MANUTENTION ■

45, rue Fauchier, **MARSEILLE**

TÉLÉPHONE :
— CO. 79-45 —

ADR. TÉLÉGRAPH. :
POLORÉ-MARSEILLE

DAHER & C^{ie}

ARMATEURS - AGENTS MARITIMES - TRANSITAIRES

Siège social : **MARSEILLE**

30, Cours Pierre-Puget

Lucien RODRIGUES-ELY

AGENTS MARITIMES

2, rue Bailli-de-Suffren — **MARSEILLE**

Lignes Régulières de Navigation :

ESPAGNE - TUNISIE
MAROC - ITALIE
PROCHE-ORIENT
AMÉRIQUE DU SUD
U. S. A.

Téléph. : CO. 20-09 - 40-08 — Télégram. : LURIGUES

MICHEL & C^{ie}

AGENTS MARITIMES

AGRÉÉS PAR I. A. T. A. — AGRÉÉS EN DOUANE N° 2.186

PASSAGERS - FRET - TRANSIT

PARIS-OFFICE : 11, rue Tronchet
Tél. : ANJ. 63-39

102, rue de la République, **MARSEILLE**

Téléph. : COLBERT
18.54, 18.55, 31.89, 32.18, 34.21, 61.53, 63.38, 73.50
Adr. Télégr. : MICHEL CIE-MARSEILLE
— — MICHEL CIE-PARIS

COMPTOIR GÉNÉRAL DE TRANSPORT S. A. R. L.

AGENTS MARITIMES

7, rue Papère, **MARSEILLE** — Tél. Co 39-94 à 98 — Télég. Cotrans

SERVICES RÉGULIERS SUR :

MAROC (départ bi-hebdomadaire) : 1° Casa direct.
2° Casa - Pt-Lyautey - Safi - Fedala - Mogador -
Agadir.

CÔTE OCCIDENTALE D'AFRIQUE (mensuel) : Dakar -
Conakry - Port-Bouet - Douala - Pt-Gentil - Pointe
Noire - Matadi.

AMÉRIQUE DU SUD (mensuel) : Rio - Santos - Mon-
tevideo - Buenos-Aires.

LEVANT (mensuel) : Haïffa - Tel Aviv.

PROCHE-ORIENT (mensuel) : Gènes - Malte - Alexan-
drie - Pt-Saïd - Benghasi - Tripoli.

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

SOCIÉTÉ MARSEILLAISE DE TRAFIC MARITIME

Siège social : 21, rue de la République, MARSEILLE
Société anonyme au capital de 84.000.000 de francs

Tél. : CO. 10-63 — Télégr. : TRAFMART-MARSEILLE — R. C. Marseille 15.076

CHARGEMENT ET DÉCHARGEMENT DE NAVIRES

Exploitation : **SOCIÉTÉ NOUVELLE DE TRAFIC MARITIME**

1, quai de la Gare Maritime, MARSEILLE

Tél. : NA. 15-55, 15-56, 14-17, 14-18 - Télégr. NOTRAMAR-MARSEILLE

Manutention de colis lourds jusqu'à 150 tonnes et de toutes marchandises diverses et pondéreuses.

Entrepreneur des principales compagnies de navigation de l'armement français et des compagnies étrangères.

TERRAINS INDUSTRIELS DE CARONTE

Vastes terrains d'un seul tenant favorables à toutes installations industrielles.
Arrière-zone naturelle du port de Caronte,

En bordure :

de la gare maritime;

de la voie ferrée Paris-Marseille;

de la route de Port-Saint-Louis-du-Rhône à Marseille.

A proximité :

du navire;

du wagon;

d'un grand port d'escales internationales.

FABRE LINE

— DÉPARTS DE MARSEILLE —

Li-mensuels

POUR SÉVILLE — LISBONNE
NEW-YORK — PHILADELPHIE
BALTIMORE

Mensuels

POUR LA HAVANE - VERA CRUZ
NEW-ORLÉANS - CALVESTON
HOUSTON

— DÉPARTS DE NEW-YORK —
TROIS FOIS PAR MOIS POUR
LISBONNE - LA MÉDITERRANÉE
MARSEILLE

DÉPARTS DE NEW-ORLÉANS
POUR LE PORTUGAL - L'AFRIQUE
— DU NORD ET MARSEILLE —

S'ADRESSER A :

MARSEILLE : Cie de Navigation Cyprien Fabre —
15, rue Beauvau — Tél. 55-31 —
Télégr. Française Marseille.

NEW-YORK : Elwell et Cie — 17 State St. —
Télégr. Elwell New-York.

RUYS & C^o

Société Anonyme Française au Capital de 9.600.000 Francs

MAISON FONDÉE EN 1892

AGENTS MARITIMES — TRANSITAIRES

MARSEILLE

9-11, Boul. Dugommier
Tél. : CO 88-57 à 59, 88-97 - 03-30
Adr. Tél. RUYS-MARSEILLE
Hangar Mole de la Madrague
Tél. NA. 14-95 et 96

PARIS

13, Rue Auber, 13

Téléphone : OPÉRA 15-15

Adresse Télég. RUYS-CO-PARIS

DÉPARTS RÉGULIERS SUR :

INDONÉSIE - DÉTROITS - SIAM

AFRIQUE ORIENTALE ET DU SUD

HOLLANDE - AUSTRALIE

INDES (Côtes Occidentale et Orientale)

PAKISTAN - GOLFE PERSIQUE

COTE OCCIDENTALE D'AFRIQUE - BRÉSIL

PROCHE ORIENT ET EXTRÊME-ORIENT

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

TRANSPORTS INTERNATIONAUX

MARAIS & C^{IE}

Formalités en douane

31, rue de Trévisse, PARIS-9^e - Tél. Pro. 95-50 (4 lignes)

29, rue du Bât-d'Argent, LYON (Rhône)

Adresse télégraphique : INTER-EXPRESS

Tél. Burdeau 15-07

Magasinage - Assurances

Service spécialisé par wagons de groupage

BALE / PARIS
et vice versa
BALE / LYON

Correspondants en Suisse

SCHNEIDER & C^{ie}, Bâle et Saint-Gall

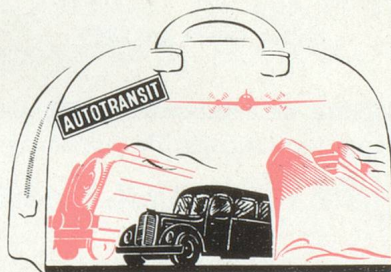
Pour tous vos transports

DANZAS & C^{ie}

S. A. au capital de Fr. suisses 5.000.000

Maison fondée en 1815

3, Holbeinplatz à BALE (Suisse)
15, rue de Nancy. PARIS (10^e)



*Pour vos affaires!
Pour vos loisirs!*

Agence de tourisme franco-suisse

AUTOTRANSIT

117, rue de l'Evêché — Marseille — Tél. Colbert 21.42 et 56.52

LICENCE AGENCE DE VOYAGES N° 261

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

C. R. M.

CENTRE ROUTIER DU MIDI

S. A. R. L. au capital de 7.000.000 de Fr.
43, rue de l'Évêché — MARSEILLE

Groupages et transports par route
Toutes directions
Camionnage urbain

Tél. Co 58-73 et 72-92 Télég. CENROUMI

SOCIÉTÉ DE TRANSPORTS INTERNATIONAUX

GEHRIG & C^{IE}

S. A. au capital de 1.200.000 fr.

115, rue de l'Évêché, MARSEILLE - Tél. CO. 88-10/11; 38-20/21

COMMISSIONNAIRES EN DOUANE AGRÉÉS

Service de groupages accélérés
pour la Suisse et vice versa

AGENT EN SUISSE : NATURAL S. A.

Société Française de Transports

GONDRAND FRÈRES

AGENTS MARITIMES

TRANSIT — ENTREPOTS
TRANSPORTS INTERNATIONAUX
TERRESTRES ET MARITIMES

3, rue Chevalier-Paul

MARSEILLE

ENTREPRISE GÉNÉRALE DE TRANSPORTS

Ancienne Maison H. CROS & M. BRUZZO

Fondée en 1888

M. BRUZZO

SUCCESEUR

Agréé en douane n° 2.799

18, Rue des Phocéens - MARSEILLE

Téléphone 3 lignes CO. 18-40 Télégr. : LABOR

MAISON A NANTES : 2, Rue Mathurin-Brissonneau

MAISON A ALGER : 5, Rue Colbert

TRANSPORTS INTERNATIONAUX

ÉTS ÉDOUARD AGET

21, rue Marc-Séguin

PARIS-18^e - Tél. : Nord 99-64 (4 lignes)

TOUTES OPÉRATIONS DE DOUANE

*Succursales ou correspondants
dans le monde entier*

TRANSPORTS ET DÉMÉNAGEMENTS
INTERNATIONAUX

DE LA RANCHERAYE & C^{ie}

Maison fondée en 1849

Membre de l'association générale
des entreprises suisses de déménagement

31, Place du Marché-Saint-Honoré, PARIS-1^{er}
OPÉra 68-00

S. A.

Cosmings

**TRANSPORTS
INTERNATIONAUX**
MARITIMES
TERRESTRES - AÉRIENS

COMMISSIONNAIRE
EN DOUANE AGRÉÉ N° 2020

Tous dédouanements, Paris, ports et frontières
Agences St-Louis, Vallorbe, Bellegarde et tous ports et frontières

PRIX A FORFAIT

PARIS — 209, faubourg St-Denis - Botz. 87-50

Indispensables aux chefs d'entreprise

P. REIWALD. — **DE L'ESPRIT DES MASSES** (ff. 650).
Un traité fondamental sur la psychologie collective.

F. BAUMGARTEN — **PSYCHOLOGIE ET FACTEUR HUMAN
DANS L'ENTREPRISE** (ff. 600).
Un problème social ardu : les relations entre chefs et
subordonnés.

***. — **CAUSES DE DÉPÉDITIONS DANS L'ENTRE-
PRISE ET L'EXPLOITATION** (ff. 570).
Des suggestions nouvelles et des conseils utiles pour la
direction des entreprises.

DELACHAUX & NIESTLE

NEUCHÂTEL et PARIS-7^e (32, rue de Grenelle)

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

ROULEMENTS A BILLES MINIATURES

BIENNE (Suisse)

SENSIBLES & SILENCIEUX
DIAMÈTRE TOTAL DEPUIS 1,10 mm

Demandez le Catalogue à :

WILLIAM BAEHNI
REPRÉSENTANT

113, rue des Moines - Paris (17^e) - Tél. MAR. 21-55

CONSTRUCTIONS ÉLECTRO-MÉCANIQUES

Établissements J. BRAILLON (A et M)
à MONTMÉLIAN (Savoie) Téléph. 23

ÉLECTRO-FREINS

TRIEURS MAGNÉTIQUES DÉMAGNÉTISEURS

PLATEAUX ET MANDRINS MAGNÉTIQUES

à courant alternatif ou continu
Tous voltages — Toutes dimensions

L'équipement indispensable à toute machine-outil

AUTOMOBILES INDUSTRIELS SAURER

67, rue de Verdun, SURESNES (Seine)

Tél. Paris : LON. 21-80

Adresse Télégr. : SAURER-Suresnes

PANCHAUD & C^{ie}

Motoculteurs Simar

CHARLEVAL

(B.-du-R.)

M. SCHOEPF & C^o

MANUFACTURE DE BRACELETS CUIR
GAINERIE, MARMOTTES
ÉTALAGES MODERNES

Rue de la Gare, MORTEAU (Doubs)

Téléphone 63

ELECTROFIL S. A.

19, Quai de la Marne

JOINVILLE-LE-PONT

Tous fils de bobinage
pour l'industrie électrique

Représentant-dépositaire
de MAFIT (Mâcon)

Fils cuivre émaillés

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

DIÉLECTRIQUES

Tous les isolants
pour la
construction électrique



Micanite
pour collecteurs et corps de chauffe

Cônes de collecteurs
Micafolium et rubans micacés

SILICONES
Tous les isolants silicones Classe C

Dellite, canevasite, amiantite
stratifiés bakélite, papier, tissus, amiante. Planches et tubes
Toiles, soies, papiers, vernis

VERNIS ISOLANTS
Imprégnation, Finition.

**USINES DIÉLECTRIQUES
DELLE**

TERritoire DE BELFORT

LE FIL ISOLÉ MODERNE DELLE

TERritoire DE BELFORT

fabrique

Tous les fils isolés dans :

L'AVIATION

LA MARINE

L'AUTOMOBILE

LE CYCLE

LA RADIO

LE TÉLÉPHONE

LE BOBINAGE ETC...

FIL " DUROFLEX " vernis synthétique

FIL ÉMAILLÉ vernis gras

FIL ÉMAILLÉ ET GUIPÉ

FIL CUIVRE NU GUIPÉ



NOS DÉPÔTS

PARIS (15^e), USINES DIÉLECTRIQUES

37, rue Dombasle — Tél. Lecourbe 62-54, Métro : Convention

DOUAI

LES ISOLANTS DU NORD
16, rue d'Infroy Tél. 12-47

NANCY

LES ISOLANTS DE L'EST
16, rue Oberlin Tél. 95-34

PARIS (15^e), LE FIL ISOLÉ MODERNE

37, rue Dombasle — Tél. Lecourbe 62-54, Métro : Convention

TARBES

M. CLAUDE RAMONEDA
58, rue Péré Tél. 508

CLERMONT-
FERRAND

M. P. BASTIDE
10, Boulevard Loucheur Tél. 30-47



QUALITÉ

PRÉCISION

DÉCOLLETAGE ET VISSERIE

ÉCROUS ET BOULONS

ROBINETS MATRICÉS OU DÉCOLLETÉS
pour Gaz, Butane, Air comprimé, etc.

Exécution rapide et soignée sur Tours automatiques

Anciens ETS PETITGIRARD
SERVANCE HAUTE-
SAONE

Directeur-Gérant : A. CLERGET, Ingénieur
(E. C. L. 1932)

ETABLISSEMENTS

JENNY FRÈRES & C^{ie}

S. A. CAPITAL : 46'062.500

AUDINCOURT (Doubs)

FORGES ET LAMINOIRS

SERVICES COMMERCIAUX

116-118, BOULEVARD RICHARD-LENOIR

PARIS (XI^e)

ACIERS FORGÉS

LAMINAGE PROFILÉS

LAMINAGE A FROID FEUILLARDS

FEUILLARDS TREMPANTS & TREMPÉS

LIMES

SCIES A BOIS & A MÉTAUX

OUTILS DIVERS

USINES

AUDINCOURT (Doubs)

NOMMAY (Doubs)

Laminaires de la PAUZIERE

LE CHAMBON-FEUGEROLLES (Loire)

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

VIS MATRICÉES P. S. W.

« PRESS & STANZWERK » à ESCHEN

Résistances :
80 & 120 K° mm²

AGENTS EN FRANCE :

S. A. R. L. « LES BENNES »
7, boulevard des Capucines, PARIS-2^e

OPÉRA : 96-72

TURMIX

**BROYEUR
MALAXEUR
SHAKER**

Fabriqué en France
sous licence suisse

**TURMIX
CENTRIFUGEUR
et INFRAGRIL**
importés de Suisse



TURMIX

24-26, rue du Moulinet, PARIS

Tél. PORT-ROYAL 30-95 et 30-96

SIMPLEX-SÉCHERON

Régulateur automatique
à action directe

Pour le contrôle de toutes
les grandeurs électriques

REPRÉSENTANTS POUR LA FRANCE :

Compagnie générale d'entreprises électriques

Paris : 48, rue La Boétie

Lyon : 23, avenue Jean-Jaurès



SÉCHERON 4475

S. A. des Ateliers de Sécheron - Genève (Suisse)

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

FABRIQUE D'HORLOGERIE

A. NIKLÈS

Calibres ancre exclusif

42, rue du Chablais
ANNEMASSE (Haute-Savoie)
Tél. 390

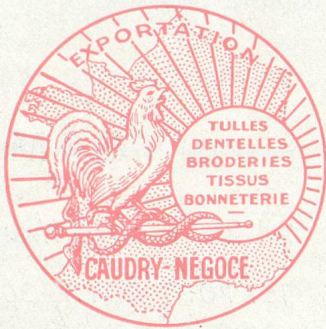
Même maison à Genève

POUR VOS ACHATS

adressez-vous à

E. ENGLER
Tél. 304

correspond en
français
anglais
allemand



SOIE - LAINE - COTON - NYLON
RAYONNÉS

Teintures sur pièces flottes et gâteaux Apprêts

IIIIII

VULLIOD-ANCEL

11, rue du Professeur-Paul-Sisley

LYON

Tél. Moncey 15-84

FILATURE DE BELLEGARDE

Anciennement

FILATURE DE LA LORZE

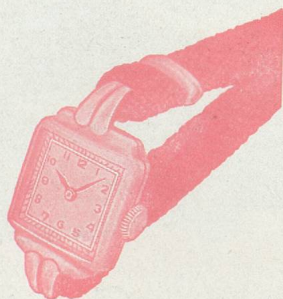
BELLEGARDE (Ain)

Fils de coton peigné
Egypte - Amérique



EN VENTE DANS TOUTES
LES BONNES PAPETERIES EN FRANCE

JOAILLERIE
HORLOGERIE
BIJOUTERIE
ORFÈVRES



F. SENN

13, BOULEVARD ST-DENIS

PARIS

GUTENBERG. 56-78

ÉTABLISSEMENTS
JANDI
280, RUE S'HONORE-PARIS-11^e

SIGMA LOOPING REXIM Breitling EBERHARD & CO

CONCESSIONNAIRE EXCLUSIF
DES MARQUES SUISSES DE CLASSE

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

CHAMPAGNE

PIPER-HEIDSIECK

Anc.^{re} M.^{re} HEIDSIECK fondée en 1785. KUNKELMANN & C^o. Succ^{rs}

REIMS

VERCHERRE & C^o

JABOULET-VERCHERRE

Propriétaires-Négociants à Beaune (Côte-d'Or)

CAVES ET CUVERIE

au Château de la Commaraine, à POMMARD (Côte-d'Or)

présentent

SOUS LEUR MISE EN BOUTEILLES ORIGINALE
LES VINS DE LEUR PROPRIÉTÉ

POMMARD " CLOS DE LA COMMARAINÉ "
BEAUNE " CLOS DE LÉCU " - CORTON
BRESSANDES - CLOS DE VOUGEOT
— CHAMBERTIN —

MACONNAIS — BEAUJOLAIS
BOURGOGNE

ETS CHANUT Frères

Route du Moulin-à-Vent

ROMANÈCHE — THORINS (S.-&-L.)

S. A. R. L. 15 millions



1715

Cognac

Martell

Plus de Deux Siècles
de

Renommée Mondiale



MATTEI
CAP CORSE

Concessionnaires exclusifs

OLD MANADA RUM
PORTO REDMAN

Seuls importateurs

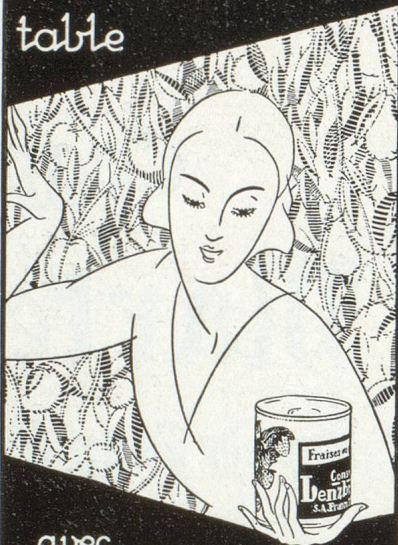
ÉTIENNE REYNAUD & FILS

Usines à MARSEILLE : 22, avenue J.-Cantini — PR. 45-18

GENÈVE : 12, rue Malatrex — Tél. 2.71.10

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

tout un verger
sur votre
table



avec
les fruits au Sirop
et les Confitures
des

Conserves
Benzbourg
S.A. Franco-Suisse Lyon

SAPVIN

SOCIÉTÉ ANONYME
AU CAPITAL DE 84.000.000



MARSEILLE
15, Rue Fortia
ORAN - ALGER - BONE - PARIS



AGENTS EXCLUSIFS POUR LA SUISSE :
Les Fils de Maurice COLLE
— CHENEBOURG / GENÈVE

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

La Technique suisse
au service du froid en France

AUTOFRIGOR

pour la réalisation de toutes installations frigorifiques
intéressant :

- l'alimentation générale, les hôtels, les restaurants, les hôpitaux, les sanatoria;
- les installations spéciales pour le conditionnement de locaux;
- les séchoirs à saucissons et à basse température;
- les installations à très basse température, etc...

S. A. AUTOFRIGOR

71, rue Chardon-Lagache, 71

PARIS (16^e)

Tél. JASmin 47-90/91

Papiers à dessin
Papiers topographiques
Papiers héliographiques

SIHL

fabriqués par nos
spécialistes avec des
matières premières
particulièrement choisies,
sont appréciés dans
tous les pays en raison
de leur traditionnelle
perfection.

Papeteries Zuricoises
sur Sihl, Zurich


Agents Généraux pour la France et l'Union Française
CARIC 28, rue de Naples, PARIS VIII^e



SOCIÉTÉ ANONYME POUR LA VENTE DES RACCORDS SUISSES

*Les meilleurs matériaux
s'avèrent toujours
les moins chers à l'usage.*

RACCORDS
en fonte malléable, marque +GF+

RACCORDS
en bronze pour tube cuivre 

COUDES
soudables en acier "Standard"

FILIÈRES et OUTILLAGE
pour pose des tubes

ROBINETTERIE-VANNES
SOUPAPES-TOLERIE

**SOCIÉTÉ ANONYME POUR LA VENTE
DES RACCORDS SUISSES**

14, RUE FROMENT, PARIS XI^e • TÉL. ROQ. 37-42-43-44

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs



du 31 Mars au 9 Avril 1951

LYON : Rue Ménéstrier, Tél. Burdeau 55-05

PARIS : 1. Boul. Malesherbes, Tél. Anjou 08-34

GENÈVE : M. Robert JAQUET,
Annonces Suisses S. A., Délégué officiel pour la Suisse
3, Rue de la Confédération. Tél. Genève 5-43-86

Sous le signe de la qualité
française

LA FOIRE DE NICE

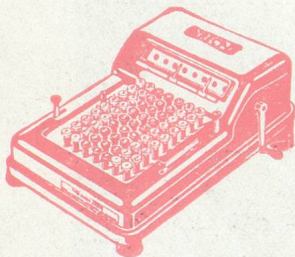
PRÉSENTE EN FÉVRIER-MARS
DE CHAQUE ANNÉE DANS UN
CADRE INCOMPARABLE UNE
VÉRITABLE SYNTHÈSE DE LA
PRODUCTION NATIONALE
ET OFFRE A SES VISITEURS
LES MEILLEURES SÉLECTIONS
DE **L'UNION FRANÇAISE**
ET DES PAYS ÉTRANGERS

FAIR OF NICE

February March

Administration :
NICE, 8, place Masséna
1, rue Alexandre-Mari
— **Téléph. 837-34** —

MACHINES A CALCULER



DIRECT

Un produit suisse de précision !

E T S QUERUEL

9, Rue du 4-Septembre

PARIS (2^e) - RIC. 04-56, 57

Concessionnaire pour la FRANCE

Machines à écrire

BAR-LOCK ERIKA

Duplicateurs

PELIKAN

Machines automatiques

BADENIA

Calculatrice

CONTEX

ANNUAIRE DU COMMERCE DIDOT-BOTTIN

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 217.500.000 Frs.
1, RUE SÉBASTIEN BOTTIN - PARIS (7^e)
LIT. 54.95 et BAB. 00.80 - R. C. Seine 54.058
FONDÉ EN 1796

Le BOTTIN du COMMERCE et de L'INDUSTRIE
COMPREND :

- BOTTIN PARIS Liste - Rues - SEINE..... — (1 vol.)
- BOTTIN PROFESSIONS... Classement par professions — (2 vol.)
- BOTTIN DÉPARTEMENTS Classement géographique — (4 vol.)
- BOTTIN FRANCE D'OUTRE-MER !..... — (1 vol.)

LE BOTTIN ÉDITE ÉGALEMENT :

- BOTTINS DÉPARTEMENTAUX ET D'OUTRE-MER
Un annuaire complet pour chaque département ou territoire
- BOTTIN MONDIAL Annuaire du Commerce extérieur
- BOTTIN ADMINISTRATIF
Annuaire général de l'Administration Française
- BOTTIN DE L'AUTOMOBILE
Annuaire général de l'Automobile et des Industries connexes
- BOTTIN DU CYCLE
Annuaire général du cycle et des Industries connexes
- BOTTIN MONDAIN "TOUT-PARIS" "TOUTE LA FRANCE"
- ATLAS DU BOTTIN 400 cartes et plans
- RÉPERTOIRE MONDIAL DES AFFAIRES, DIFFUSÉ DANS LE MONDE ENTIER

LE BOTTIN

EST UN VÉHICULE PUBLICITAIRE INCOMPARABLE

FAITES DE LA PUBLICITÉ DANS LE BOTTIN

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

Buvez chaque matin
OVOMALTINE
 ALIMENT CONCENTRÉ NATUREL



ÉTABLISSEMENTS WANDER S. A., CHAMPIGNY-SUR-MARNE (SEINE)



HUILES D'OLIVE
 EXTRA-VIERGES

SAVON "OLIVIA"
 à base d'huile d'olive pour la toilette et le ménage

SAVON VERT INDUSTRIEL

Éts SIGG & C^{ie}
 RAFFINERIE MODERNE
 DES HUILES D'OLIVE

8, boul. Fernand-Bonnefoy, 8
MARSEILLE

Maisons similaires à :
 ALGER - SOUSSE (Tunisie) - FEDALA (Maroc)

Les E^{ts} ROCCA, TASSY & DE ROUX

13, Rue Roux-de-Brignoles, à MARSEILLE

*vous présentent les produits
 de leur fabrication :*

Pour la Cuisine et la Pâtisserie

" VÉGÉTALE "

Marque déposée la pure graisse du fruit

HUILE "DULCINE"

de toutes la plus fine

SAVON "LA TOUR"

extra-pur 72 % huile

SAVON SPÉCIAL "LA TOUR"

en boîtes de 2 Mx

PAILLETES "LA TOUR"

blanches extra-fines

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs



La machine suisse de qualité
pour l'industrie du carton
Modèles inédits !

J. BOBST ET FILS S. A. PRILLY-LAUSANNE
et 62, boulevard Richard-Lenoir, **PARIS.** Tél. VOL. 01-11

**L'UNION EUROPÉENNE
INDUSTRIELLE ET FINANCIÈRE**

(Banque des Pays du Nord)

4 & 6, RUE GAILLON — **PARIS-2^e**

TÉL. : OPE. 66-70

AU COCHON DE LAIT

Rôtisserie - Restaurant — 7, Rue Corneille - **PARIS-6^e**

Restaurant HOSTARIA

32, Avenue Matignon - **PARIS** — *Même direction*

FABRIQUE DE SPIRAUX

BAEHNI-LECHEVALLIER

SAINT-NICOLAS-D'ALIERMONT (Seine-Inférieure)

**RECHERCHES INDUSTRIELLES
ET COMMERCIALES**

Études des marchés
Renseignements économiques
Recherches d'agents et de représentants
Négociations de brevets

Europe occidentale
et
Pays d'outre-mer

BUREAU H. & J. MONTANDON

SUISSE :
Sablons 6
Neuchâtel
Tél. : 5.19.92

FRANCE :
16, Av. de l'Opéra
Paris-1^{er}
Tél. : OPEra : 60.54

**ASCENSEURS
ET MONTE-CHARGES**

F. GERVAIS

S. A. au capital de 35.000.000 de Fr.

**LICENCES et PROCÉDÉS de FABRICATION
SCHINDLER & Cie S. A. LUCERNE**

Ascenseurs, monte-charges
monte-voitures, monte-plats

Devis gratuits sur demande

Services de vente, d'entretien
et de dépannages
dans les grandes villes

Tél. Moncey 14-22
Moncey 00-43

LYON

Télégr. ASCENSEURS
LYON

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs